

المملكة الأردنية الهاشمية

محكمة التمييز الأردنية

وزارة العدل

بصفحتها : الجزئية

القرار

رقم القضية: ٢٠٠٨/١١٤٤

الصادر من محكمة التمييز الأردنية بإجراء المحاكمة وإصدار
الحكم بإسم حضرة صاحب الجلالة ملك المملكة الأردنية الهاشمية

عبد الله الثاني ابن الحسين المعظم

الهيئة الحاكمة برئاسة القاضي السيد محمد الخرابشة

وعضوية القضاة السادة

عبد الله السلطان ، نايف الابراهيم ، عبد الرحمن البنا ، نسيم نصر اوي

حسن حبوب ، خليفة السليمان ، فايز حمامنة ، احمد المومني

المميز: نائب عـبام الجنايات الكبرى

المميز ضد:

بتاريخ ٢٠٠٨/٧/٧ قدم هذا التمييز للطعن في الحكم الصادر عن محكمة الجنايات
الكبرى في القضية رقم ٢٠٠٨/٤١٣ فصل ٢٠٠٨/٦/٣ القاضي: (بعدم اتباع النقص
والإصرار على القرار السابق لذات العمل والأسباب الواردة فيه).

وتلخص أسباب التمييز بما يلي:

١- أخطأت محكمة الجنايات الكبرى بعدم اتباع النقص بالرغم أن النقص الذي أورده
محكمة التمييز بموجب قرارها رقم ٢٠٠٧/١٥٤٦ تاريخ ٢٠٠٨/٣/٢٣ يتعلق
بأسباب جوهرية لم تتعرض لها.

٢- أخطأت محكمة الجنايات الكبرى بالإصرار على قرارها بالرغم أن هناك بيانات من
النيابة العامة لم تناقشها في قرارها المنقوض.

٣- لم تناقش المحكمة في قرارها بيانات النيابة العامة بشكل أصولي وقانوني ولم تعالج
أركان جريمة السرقة ولم تراخ ما ورد في بيانات النيابة العامة والتي أثبتت وجود

المميز القرائي وبقضى القرائي المتميز القرائي

في تاريخ ٢٠٠٨/٧/١٥ قدم مسامحة من رئيس النيابة العامة النيابة العامة

المميز القرائي وبقضى القرائي المتميز القرائي النيابة العامة

٧- القرائي المتميز القرائي النيابة العامة

المحكمة المحترمة

١٦-٨٠ من المحاكمات المحترمة المحترمة المحترمة المحترمة المحترمة

٨- المحاكمات المحترمة المحترمة المحترمة المحترمة المحترمة

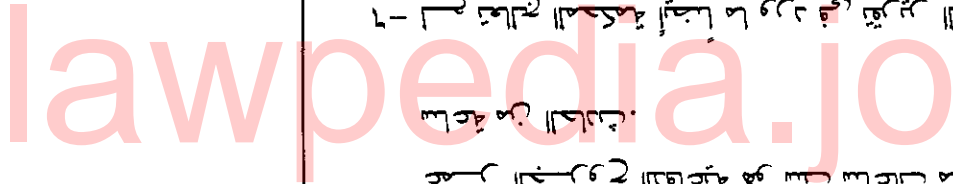
المحكمة

المحكمة المحترمة المحترمة المحترمة المحترمة المحترمة

المحكمة المحترمة المحترمة المحترمة المحترمة المحترمة

المحكمة المحترمة المحترمة المحترمة المحترمة المحترمة

٦- المحاكمات المحترمة المحترمة المحترمة المحترمة المحترمة



المحكمة المحترمة

٣٤ المحاكمات المحترمة المحترمة المحترمة المحترمة المحترمة

المحكمة المحترمة المحترمة المحترمة المحترمة المحترمة

المحكمة المحترمة المحترمة المحترمة المحترمة المحترمة

٥- المحاكمات المحترمة المحترمة المحترمة المحترمة المحترمة

المحكمة المحترمة

المحكمة المحترمة المحترمة المحترمة المحترمة المحترمة

٣- المحاكمات المحترمة المحترمة المحترمة المحترمة المحترمة

المحكمة المحترمة المحترمة المحترمة المحترمة المحترمة

وحضر إلى شقة المغدور في حوالي الساعة العاشرة مساءً بواسطة سيارة مرسيدس تحمل اللوحة رقم (أوقفها في كراج شقة المغدور ودخل إلى الشقة وكان يخفي الخنجر تحت ملائسه وفي داخل الشقة قام بمفاجئة المغدور ويطعنه بواسطة الخنجر عدة طعنات على أنحاء متفرقة من جسمه مما أدى إلى سقوط المغدور أرضاً ولما تأكد من مفارقة المغدور للحياة وقام بتفتيش ملابس وحقائب المغدور وسرق منها المبالغ المالية كما قام بحرق ورقة عثر عليها في داخل حقيبته (سمسونايت) ولم يتم معرفة ماهيتها ، كما قام بخلع قميصه الملطخ بدماء المغدور ولبس قميصاً سرقه من داخل خزانة المغدور وأخذ معه القميص الذي خلعه والخنجر الذي طعن به المغدور والمبالغ المالية (الدولارات) التي سرقها وغادر شقة المغدور بواسطة سيارة المرسيدس التي حضر بها وألقى الخنجر الذي قتل به المغدور في منطقة الشميساني وألقى القميص الذي كان يرتديه في داخل حاوية في نفس المنطقة وعاد إلى منزله وفي صباح اليوم التالي علمت الشرطة بوجود جثة المغدور داخل شقته فتم الاشتباه بالمتهم وألقي القبض عليه في ساعة متأخرة من مساء ذلك اليوم واعترف بارتكابه للجريمة وقام بالدلالة على الخنجر والقميص وتم ضبطهما من قبل الشرطة ، وجرت الملاحقة).

وأثناء السير في إجراءات المحاكمة تقدم المشتكي ابن المغدور

بلائحة إدعاء بالحق الشخصي ضد المتهم وفي وقت لاحق تقدم المشتكون وورثة

المغدور كل من :-

-١

-٢

-٣

-٤

-٥

-٦

بصفتهم الشخصية وبصفتهم ورثة المغدور

بلائحة ادعاء بالحق الشخصي للمطالبة برد المبالغ المسروقة من المغدور وبالتعويض العادل عن الأضرار المادية والمعنوية التي أصابتهم وفق ما يقدره الخبراء.

• إقراراً بتأجيل دفع المبلغ ١٧٨١,٣٣٣,٤ = ٦ ÷ ٧٨٨٠٠٠٠٠ كسوة
 • بتاريخ ٧٨٨٠٠٠٠٠ كسوة و الأثر المتعلق بالدين من حيث كسوة و كسوة كسوة كسوة
 • بتاريخ ٧٨٨٠٠٠٠٠ كسوة و الأثر المتعلق بالدين من حيث كسوة كسوة كسوة
 • بتاريخ ٧٨٨٠٠٠٠٠ كسوة و الأثر المتعلق بالدين من حيث كسوة كسوة كسوة
 • بتاريخ ٧٨٨٠٠٠٠٠ كسوة و الأثر المتعلق بالدين من حيث كسوة كسوة كسوة
 • بتاريخ ٧٨٨٠٠٠٠٠ كسوة و الأثر المتعلق بالدين من حيث كسوة كسوة كسوة

١- : -

- ١- [عدم مسؤولية المدين عن خسارة المدين] و الأثر المتعلق بالدين من حيث كسوة كسوة كسوة
- ٢- [عدم مسؤولية المدين عن خسارة المدين] و الأثر المتعلق بالدين من حيث كسوة كسوة كسوة
- ٣- [عدم مسؤولية المدين عن خسارة المدين] و الأثر المتعلق بالدين من حيث كسوة كسوة كسوة
- ٤- [عدم مسؤولية المدين عن خسارة المدين] و الأثر المتعلق بالدين من حيث كسوة كسوة كسوة
- ٥- [عدم مسؤولية المدين عن خسارة المدين] و الأثر المتعلق بالدين من حيث كسوة كسوة كسوة
- ٦- [عدم مسؤولية المدين عن خسارة المدين] و الأثر المتعلق بالدين من حيث كسوة كسوة كسوة
- ٧- [عدم مسؤولية المدين عن خسارة المدين] و الأثر المتعلق بالدين من حيث كسوة كسوة كسوة
- ٨- [عدم مسؤولية المدين عن خسارة المدين] و الأثر المتعلق بالدين من حيث كسوة كسوة كسوة
- ٩- [عدم مسؤولية المدين عن خسارة المدين] و الأثر المتعلق بالدين من حيث كسوة كسوة كسوة
- ١٠- [عدم مسؤولية المدين عن خسارة المدين] و الأثر المتعلق بالدين من حيث كسوة كسوة كسوة

• بتاريخ ٧٨٨٠٠٠٠٠ كسوة و الأثر المتعلق بالدين من حيث كسوة كسوة كسوة
 • بتاريخ ٧٨٨٠٠٠٠٠ كسوة و الأثر المتعلق بالدين من حيث كسوة كسوة كسوة
 • بتاريخ ٧٨٨٠٠٠٠٠ كسوة و الأثر المتعلق بالدين من حيث كسوة كسوة كسوة

٣- الحكم للمدعين بالحق الشخصي ببدل فوات الكسب نتيجة وفاة المجني عليه (مورثهم) بواقع ٢٠٠٠ دينار للأب نجية و ١٢٠٠ دينار للأبن مازن و ٤٨٠٠ دينار للأبن بارق و ١٢٠٠ دينار للأبنة رنا و ١٢٠٠ دينار للأبنة لemy و ١٢٠٠ دينار للزوجة سميحة وكذلك بدل أضرار معنوية ومقدارها ٥٠٠٠ دينار للأب نجية و ٦٠٠٠ دينار لكل واحد من الأبناء مازن وبارق ورنا وlmy و مبلغ ٧٠٠٠ دينار للزوجة سميحة .

وبالتالي يكون مجموع الأضرار المادية والأدبية على النحو التالي :-

الاسم	الضرر المادي	الضرر الأدبي	المجموع
الأم	٢٠٠٠+١٢٨٣,٣٣٣	٥٠٠٠	٨٢٨٣,٣٣٣ ديناراً
الابن	١٢٠٠+١٢٨٣,٣٣٣	٦٠٠٠	٨٤٨٣,٣٣٣ ديناراً
الابن	٤٨٠٠+١٢٨٣,٣٣٣	٦٠٠٠	١٢٠٨٣,٣٣٣ ديناراً
الابنة	١٢٠٠+١٢٨٣,٣٣٣	٦٠٠٠	٨٤٨٣,٣٣٣ ديناراً
الابنة	١٢٠٠+١٢٨٣,٣٣٣	٦٠٠٠	٨٤٨٣,٣٣٣ ديناراً
الزوجة	١٢٠٠+١٢٨٣,٣٣٣	٧٠٠٠	٢٠٢٨٣,٣٣٣ ديناراً

وبعملية حسابية يكون مجموع التعويض عن الضررين المادي والأدبي هو مبلغ ٦٦٩٩٩ ديناراً).

إلا أن المحكمة تجد أن المجني عليه المغدور بالأفعال التي اقدم عليها تجاه المدعى عليه بالحق الشخصي والتي جعلت المدعى عليه بالحق الشخصي يقدم على اقتراف جريمة بقتله يكون قد ساهم بإلحاق الضرر بنفسه الأمر الذي يجعل المحكمة تنقص مبلغ التعويض الذي يستحقه المدعون بالحق الشخصي بمقدار الثلث طبقاً للمادة ٢٦٤ من القانون المدني بحيث يصبح مجموع مبلغ التعويض الذي يستحقه المدعون بالحق الشخصي عن الضررين المادي والأدبي هو مبلغ أربعة وأربعين ألفاً وستة وستين ديناراً.

وبالتالي يكون المدعى عليه بالحق الشخصي ملزماً بجبر هذا الضرر الذي ألحقه بالمدعين بالحق الشخصي طبقاً للمواد ٢٥٦ و ٢٦٥ و ٢٦٦ و ٢٦٧ من القانون المدني.

لم يلق القرار قبولاً من نائب عام محكمة الجنايات الكبرى ومن المتهم (المدعي عليه بالحق الشخصي) فطعن فيه الأول بلائحة تمييز وطن فيه الثاني بلائحة تمييز جزائياً ومدنياً تبعياً.

كما قدم مساعد رئيس النيابة العامة مطالعة خطية طالب فيها من حيث النتيجة قبول لائحتي التمييز شكلاً وقبول لائحة التمييز المقدمة من نائب عام محكمة الجنايات الكبرى موضوعاً ونقض الحكم محل الطعن وإجراء المقتضى القانوني ورد التمييز المقدم من المميز فراس موضوعاً.

فأصدرت محكمة التمييز بهيئتها العادية بتاريخ ٢٣/٨/٢٠٠٨ قرارها رقم ٢٠٠٧/١٥٤٦ القاضي بما يلي :

ورداً على أسباب التمييز المقدم من نائب عام محكمة الجنايات الكبرى:-

وعن السبب الأول والذي يعنى فيه المميز على محكمة الجنايات الكبرى خطأها بالنتيجة التي توصلت إليها إذ أن بينات النيابة والأدلة التي قدمتها تثبت ارتكاب المميز ضده للجناية المسندة إليه بعد تصور ذهني وتصميم مسبق والدليل على ذلك إحضاره للخنجر الذي تم ضبطه بناء على اعترافه وهذا ثابت من خلال الميرز ن/١٢ وشهادة الرائد وهذا يناقض اعترافه الذي قعت به المحكمة بأن القتل تم بسكين فواكه.

وفي ذلك نجد أن النيابة العامة لم تقدم أي بيينة على أن المتهم (المميز ضده) قد أحضر معه أي أداة سواء أكانت خنجراً أم سكيناً ، بل أن البيينة الوحيدة في الدعوى حول الأداة التي تم قتل المجني عليه بها هي أقوال واعتراف المتهم ذاته من أنه قام بأخذ السكين التي قتل بها المجني عليه من المجني عليه ذاته لادى قيام المجني عليه بسحب المتهم من كتفه إلى غرفة النوم مشهراً للسكين التي أخذها من على جاط الفواكه على المتهم مهذاً إياه بها من أجل اللواط به ، وحيث أن الميرز (ن ١٢) يشير إلى الأداة التي قتل المتهم المجني عليه بها والتي أخذها معه المتهم مع قميصه المبتل بالدماء من أجل الخلاص من القميص والسكين سواء أكانت سكيناً أم خنجراً ، وعليه فإن ادعاء النيابة بأن المتهم أحضر الخنجر معه لا يستند إلى أي بيينة قدمتها النيابة العامة الأمر الذي يتعين معه رد هذا السبب.

ومن الأسباب الثاني والثالث والرابع ، والتي يعنى فيها المميز على محكمة الجنايات الكبرى خطأها بعدم مناقشتها لبينات النيابة العامة بشكل أصولي فيما يتعلق بجريمة السرقة ولم تراعى ما جاء في بينات النيابة العامة التي أثبتت وجود مبالغ بحوزة المغدور قبل مقتله ، كما أن الكشف على مسرح الجريمة اثبت قيام المميز بالقتيلش والمبحث عن المسروقات وقيامه بالسرقة بعد طعن المغدور وقلته وتفتيش جيبه و حرق محتويات الشنطة.

وفي ذلك نجد أن النيابة العامة أسندت إلى المميز ضده جنابة السرقة طبقاً للمادة ٢/٤٠١ من قانون العقوبات ، وأوردت ضمن بيناتها ما تراه كافياً لإثبات قيام المميز ضده بسرقة أموال المحني عليه التي أشارت إليها في لائحة الاتهام ، ولدى الرجوع إلى القرار محل الطعن ، نجد أن محكمة الجنايات الكبرى أغفلت مناقشة بينة النيابة من هذه الجهة ولم تبد رأيها في هذه البينة مكتفية بالقول وعلى الصفحة (١٦) من قرارها محل الطعن (بأنه لم يثبت أيضاً أن قتل المتهم للمحني عليه كان بقصد السرقة حيث لم يثبت بأي بينة قانونية في الدعوى قيام المتهم بسرقة نقود المحني عليه أو دولاراته).

وحيث كان يتوجب على محكمة الجنايات مناقشة تلك البينات التي أشارت إليها النيابة العامة سواء ما تعلق فيها بالأموال التي قدمت البينة حول وجودها مع المحني عليه قبل مقتله أو قيام المميز ضده بتفتيش جيبه والحقائب التي أشارت إليها النيابة العامة وبعض محتوياتها ومن ثم تكوين عقيدتها التي تخلص إليها حتى تتمكن محكمتا من حرق رقابتها على ذلك وحيث أنها لم تفعل الأمر الذي يشوب حكمها من هذه الجهة بعيب القصور في التعليل والتسبيب مما يتوجب معه نقض الحكم محل الطعن لورود هذه الأسباب عليه.

ومن السبب الخامس ، والذي يخطئ فيه المميز محكمة الجنايات الكبرى بعدم معالجتها ما جاء في التقرير المخبري حول الكدمة في العنق وما ورد في التقرير من أن الخلابا الطلاشية تعود إلى المميز ضده وليس إلى المخدور ، بمعنى أن هذا الدليل الذي استندت إليه في قرارها هو من صنع المميز ضده.

بناءً عليه نقـ :

١- رد شق التمييز المتعلق بالأداء بالحق الشخصي المقدم من المميز
٢- نقض القرار محل الطعن على ضوء ردنا على أسباب التمييز المقدم من نائب عام
محكمة الجنايات الكبرى وإعادة الأوراق إلى مصدرها لإجراء المقتضى القانوني.

وبعد إعادة الأوراق إلى محكمة الجنايات الكبرى سجلت لديها مجدداً بالرقم
٢٠٠٧/٤١٣ حيث قامت بتلاوة قرار النقض بحضور المدعي العام والمتهم ووكيله
واستتمت لطلباتهما حوله ثم قررت بتاريخ ٢٠٠٨/٦/٣٠ عدم اتباع النقض والإصرار
على قرارها السابق لذات العلل والأسباب الواردة فيه .

لم يرتض نائب عام محكمة الجنايات الكبرى بقرار المحكمة المشار إليه أعلاه
وطعن فيه تمييزاً للأسباب الواردة في لائحة تمييزه كما قدم مساعد رئيس النيابة مطالعة
خطية طلب فيها قبول التمييز شكلاً وموضوعاً ونقض القرار المميز .

وعن أسباب التمييز :

من السبب الأول المنصب على تخطئة المحكمة بعدم اتباع
النقض نجد بأن هذا السبب لا يصلح للطعن في القرار المميز وذلك لأن محكمة الجنايات
الكبرى، قررت عدم اتباع النقض حسب الصلاحية المخولة إليها في المادة ٢٨٩
من قانون أصول المحاكمات الجزائية مـm

و عن الأسباب الثاني والثالث والرابع والخامس المنصبة على تخطئة محكمة
الجنايات الكبرى لعدم مناقشتها بيانات النيابة وعدم معالجتها أن كان جريمة السرقة وما
ورد في تقرير المختبر الجنائي نجد بأن المحكمة وبعد أن استعرضت في قرارها
المنقوض كافة بيانات النيابة توصلت إلى أن ما قام به المتهم من أفعال مادية تمثلت
بعد أن قام المحني عليه على تقبيله ووضع يده على صدره ومحاولته حصفه في الوقت
الذي كان قضيبه منتصباً مما أشعره بأن المحني عليه يريد أن يلوط به فقال له عيب عليك
فما كان من المحني عليه إلا أن امسك بالمتهم وقال له (انت ما تعرف احنا العراقية والله

٥٠٠

والتحليل والبيان...
والتحليل والبيان...
والتحليل والبيان...

١- التحليل والبيان...

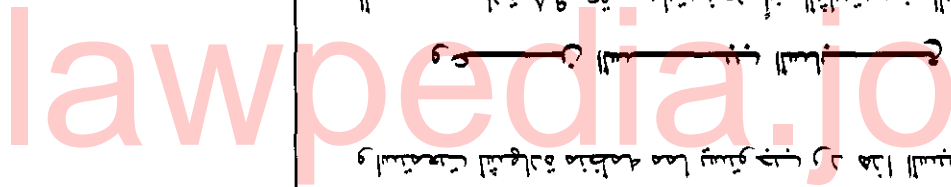
٢- التحليل والبيان...

٣- التحليل والبيان...

٤- التحليل والبيان...

٥- التحليل والبيان...

٦- التحليل والبيان...
٧- التحليل والبيان...
٨- التحليل والبيان...
٩- التحليل والبيان...



١٠- التحليل والبيان...

١١- التحليل والبيان...

١٢- التحليل والبيان...

١٣- التحليل والبيان...

١٤- التحليل والبيان...

١٥- التحليل والبيان...

١٦- التحليل والبيان...

١٧- التحليل والبيان...

١٨- التحليل والبيان...

١٩- التحليل والبيان...

رقم / رقم

المراد من

المراد من

المراد من

المراد من

المراد من

المراد من

المراد من

المراد من

المراد من

المراد من

المراد من

المراد من

المراد من

المراد من

المراد من

